

Số/ No: 087/2023/QĐ-HĐQT

Hà Nội, ngày 22 tháng 6 năm 2023
Hanoi, June 22, 2023

QUYẾT ĐỊNH/ DECISION

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ/ BOARD OF DIRECTORS

V/v: Bổ nhiệm ông Nguyễn Bảo Trung đảm nhiệm chức vụ Tổng giám đốc

On: Appointment of Mr. Nguyen Bao Trung's as the General Director

**HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CỔ PHẦN VINAFCO/
BOARD OF DIRECTORS OF VINAFCO JOINT STOCK CORPORATION**

- Căn cứ Luật doanh nghiệp số 59/2020/QH14;/ Pursuant to Law on enterprise No 59/2020/QH14;
- Căn cứ Điều lệ của Công ty cổ phần Vinafcoc;/ Pursuant to the charter of Vinafcoc Joint Stock Corporation;
- Căn cứ Nghị quyết HĐQT số 087/2023/NQ-HĐQT ngày 22/6/2023 của Công ty cổ phần Vinafcoc./ Pursuant to the BOD Resolution no 087/2023/NQ-HĐQT on June 22, 2023 of Vinafcoc Joint Stock Corporation.

QUYẾT ĐỊNH/ DECIDED THAT:

Điều 1/ Article 1:

- Bổ nhiệm ông Nguyễn Bảo Trung giữ chức vụ Tổng Giám đốc Công ty Cổ phần Vinafcoc kể từ ngày 01/7/2023./ Appointing Mr. Nguyen Bao Trung as the General Director of Vinafcoc Joint Stock Corporation from July 01, 2023.
- Thời hạn bổ nhiệm/ Term of appointment: 01 năm/ 01 year.
- Ông Nguyễn Bảo Trung thực hiện nhiệm vụ, quyền hạn của Tổng Giám đốc theo quy định của pháp luật, Điều lệ, Quy chế, quy định của Công ty, Hợp đồng lao động./ Mr. Nguyen Bao Trung shall perform the duties and responsibilities of the CEO in accordance with the law, the company charter, internal regulations, and the labor contract.
- Ông Nguyễn Bảo Trung có trách nhiệm báo cáo đầy đủ và chịu trách nhiệm cá nhân trước Hội đồng quản trị về các công việc được giao theo quy định của pháp luật, Điều lệ và các Quy chế, quy định của Công ty./ Mr. Nguyen Bao Trung shall report to and being personally accountable to the Board of Directors for the assigned tasks in accordance with the provisions of the law, the company charter, and internal regulations.

VINAFCO JOINT-STOCK CORPORATION

Tu Khoat Village – Ngu Hiep Commune -- Thanh Tri District - Hanoi Tel: (84 - 4) 3768 5775 Fax: (84 - 4) 3768 4465
Email: info@vinafcoc.com.vn Website: www.vinafcoc.com.vn



- Ông Nguyễn Bảo Trung được hưởng các chế độ, quyền lợi theo quy định hiện hành của Công ty./ *Mr. Nguyen Bao Trung is entitled to compensations and benefits pursuant to regulations of the Company.*

Điều 2/ Article 2:

Quyết định này có hiệu lực từ ngày ký. Các thành viên Hội đồng quản trị, ông Nguyễn Bảo Trung, Ban điều hành, và các phòng ban liên quan của Công ty cổ phần Vinafco chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

This Decision is effective immediately from the signed date. Members of BOD, Mr. Nguyen Bao Trung, Board of Managers and all associated departments of Vinafco Joint Stock Corporation has the obligation to implement this Decision./.

Gửi tới/Send to:

- Như Điều 2;/

As mentioned in Article 2;

- Lưu tại VP./

Archive at HO.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

ON BEHALF OF BOD

Chủ tịch/Chairman



Nguyễn Thái Hòa



VINAFCO JOINT-STOCK CORPORATION

Tu Khoat Village – Ngu Hiep Commune – Thanh Tri District – Hanoi Tel: (84 - 4) 3768 5775 Fax: (84 - 4) 3768 4465

Email: info@vinafco.com.vn Website: www.vinafco.com.vn